Dez mandamentos para uma nova terapêutica

A prescrição irracional é hábito difícil de curar. No entanto, a prevenção é possível. (Khan MI & Ara N, 2011)*

- Tratarás de acordo com o grau de risco, em vez do grau do fator de risco.
- II. Terás cautela quando acrescentares fármacos a uma terapêutica farmacológica múltipla.
- III. Considerarás o benefício de fármacos somente quando estiverem provados por estudos com desfechos consistentes [que levem a resultados quanto à saúde].
- IV. Não te submeterás diante de desfechos substitutos, pois eles não são mais do que ídolos.
- X. Não prestarás culto a metas de tratamento, pois elas não são mais do que criações de comitês de especialistas.
- VI. Avaliarás com precaução a redução de risco relativo, apesar dos valores de p. uma vez que a população de que provêm pode ter pouca correspondência com a que atendes.
- VII. Honrarás os números necessários para tratar (NTT), pois neles estão as chaves quanto à informação relevante para os pacientes e os custos do tratamento.
- VIII. Não receberás representantes de empresas farmacêuticas nem comparecerás a encontros científicos em lugares luxuosos.
- IX. Compartilharás decisões de opções de tratamento com o paciente, à luz de estimações de prováveis riscos e benefícios para ele.

X. Distinguirás os pacientes idosos, pois neles existem os maiores graus de riscos e também os maiores perigos de muitos tratamentos.

O texto foi elaborado por John S. Yudkin, professor emérito de Medicina do University College London, que meses antes de sua divulgação tinha recebido a sugestão de Richard Lehmann quanto à palavra idolatria do título: La idolatria a las variables subrogadas.

Yudkin JS, Lipska KJ, Montori VM. The idolatry of the surrogate. BMJ. 2011 Dec 28;343 d7995.doi:10.1136/bmj.d7995

Traducido del original por José Mª González Campillejo, disponível em:

https://dl.dropboxusercontent.com/ u/69569298/20120114-Traduc%20 Edit%2C%20Idolatr%C3%ADa%20var%20 subrogadas.Yudkin%2BMontori.v2.pdf

Lehmann deu conhecimento aos "Dez mandamentos para uma nova terapêutica" (The New Therapeutics: Ten Commandements) em: http://blogs.bmj.com/bmj/2012/01/03/ richard-lehmans-journal-review-3-january-2012/

* Khan MI. Ara N. Promoting Rational Prescribing Among Medical Practitioners. Bangladesh Med J. 2011 May; 40 (2):6-7.

Tradução de José Ruben de Alcântara Bonfim